



Assemblée générale

Distr. générale
7 décembre 2005
Français
Original: anglais

Soixantième session

Point 123 de l'ordre du jour

Budget-programme de l'exercice biennal 2004-2005

Deuxième rapport sur l'exécution du budget-programme de l'exercice biennal 2004-2005

Rapport du Secrétaire général

Additif

État d'avancement des projets d'infrastructure visant à renforcer la sûreté et la sécurité des locaux de l'Organisation des Nations Unies

1. Le présent rapport est soumis en application du paragraphe 57 de la section XI de la résolution 59/276, dans laquelle l'Assemblée générale a prié le Secrétaire général de lui présenter, à sa soixantième session, un rapport sur l'application de ladite résolution, qui indiquerait notamment, comme suite au paragraphe 9 de la résolution, l'état d'avancement des projets d'infrastructure visant à renforcer la sécurité. On se souviendra qu'en réponse à des résolutions antérieures de l'Assemblée, il était périodiquement rendu compte de l'application des projets de renforcement de la sécurité dans le cadre des rapports sur l'exécution du budget, dont le plus récent est le deuxième rapport sur l'exécution du budget de l'exercice biennal 2002-2003 (A/58/558/Add.1). Depuis lors, dans ses résolutions 58/295 et 59/276 (sect. XI), l'Assemblée générale a approuvé le financement d'un programme supplémentaire de mesures visant à renforcer la sécurité. Le présent rapport contient un récapitulatif des travaux exécutés ou prévus par le Secrétariat en 2004 et 2005 en vue de mettre en œuvre tous les projets de renforcement de la sécurité déjà approuvés.

2. On se souviendra que par sa résolution 56/286, en date du 27 juin 2002, l'Assemblée générale a ouvert un crédit d'un montant de 47 795 400 dollars pour les projets d'infrastructure visant à renforcer la sécurité des locaux au Siège et dans les bureaux extérieurs. Après avoir examiné les propositions du Secrétaire général concernant les phases I et II de l'application des mesures de renforcement de la



sécurité (A/58/756, A/59/365 et Add.1), elle a approuvé, par ses résolutions 58/295 et 59/276 (XI), la réalisation de projets supplémentaires pendant l'exercice biennal 2004-2005, pour un montant total de 54 205 600 dollars.

3. Le coût total du programme approuvé par l'Assemblée générale dans ses résolutions 56/286, 58/295 et 59/276 s'élève donc à 105 705 100 dollars (aux taux révisés de 2004-2005), à financer au moyen du budget ordinaire et, pour ce qui concerne Vienne, sur la base du partage des coûts avec les autres organismes installés au Centre international de Vienne. Au 30 septembre 2005, des ressources d'un montant de 70 531 800 dollars avaient été engagées au titre de ce programme, représentant 67 % du montant total des dépenses approuvées. On trouvera un récapitulatif de l'utilisation des ressources approuvées par lieu d'affectation dans le tableau ci-après. Les activités menées pour exécuter les différents projets sont décrites de manière détaillée dans l'annexe au présent rapport et sous la forme d'un résumé par lieu d'affectation dans les paragraphes 4 à 15.

Tableau

Utilisation des ressources approuvées pour l'exécution de projets d'infrastructure visant à renforcer la sécurité, par lieu d'affectation

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Lieu d'affectation</i>	<i>Montant approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Montant approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Montant approuvé par la résolution 58/276 (déc. 2004)</i>	<i>Actualisation des coûts*et ajustements</i>	<i>Coût total du programme approuvé</i>	<i>Dépenses engagées jusqu'en septembre 2005</i>	<i>Solde</i>
Siège	26 000,0	15 129,2	–	184,1	41 313,3	37 770,2	3 543,1
Office des Nations Unies à Genève	19 443,2	17 907,0	1 718,2	1 975,8	41 044,2	25 166,7	15 877,5
Office des Nations Unies à Vienne**	1 250,0	6 916,0	4 425,0	1 294,5	13 885,5	2 741,4	11 144,1
Office des Nations Unies à Nairobi	521,0	3 378,4	866,0	220,6	4 986,0	1 920,9	3 065,1
Commission économique pour l'Afrique	333,5	2 220,0	–	12,4	2 565,9	1 801,9	764,0
Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique	101,6	774,6	–	35,9	912,1	875,2	36,9
Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes	146,1	210,0	661,2	(19,2)	998,1	255,5	742,6
Total	47 795,4	46 535,2	7 670,4	3 704,1	105 705,1	70 531,8	35 173,3

* Voir premier rapport sur l'exécution du budget de l'exercice biennal 2004-2005 (actualisation des coûts et ajustements)

** À l'Office des Nations Unies à Vienne, le programme est financé suivant le principe du partage des coûts avec les autres organismes installés au Centre international de Vienne.

A. Siège

4. Les mesures de sécurité approuvées pour le Siège ont en grande partie été appliquées, les derniers essais et le démarrage de la plupart des projets étant prévus pour mars 2006. Fin septembre 2005, 91 % des ressources approuvées avaient été utilisées. Un projet, portant sur l'acquisition de quatre barrières portables d'arrêt de véhicules, pour un coût estimé à 800 000 dollars, n'en est qu'à sa phase initiale d'exécution. Les prescriptions techniques ont été publiées et les marchés pertinents sont en train d'être passés. Deux autres projets, à savoir l'installation de cloisons blindées dans les salles de l'Assemblée générale et du Conseil de sécurité, d'une part, et l'installation de capteurs et de dispositifs de protection de certains flux d'air, d'autre part, pour un coût total de 2 150 600 dollars, ont été transférés au plan-cadre d'équipement. Par ailleurs, les travaux de construction à l'extérieur du site d'un centre de documentation pour les organisations non gouvernementales et d'un centre de traitement du courrier, pour un coût total de 2 650 000 dollars, seront exécutés à l'occasion de la mise en œuvre du plan-cadre, bien qu'ils ne relèvent pas directement de celui-ci.

5. Les retards enregistrés dans le calendrier général de mise en œuvre s'expliquent par un certain nombre de facteurs, y compris des lacunes dans les dossiers techniques, les difficultés rencontrées par l'entrepreneur principal pour réunir tous ses sous-traitants et la nécessité de modifier la conception initiale afin de tenir compte de la situation actuelle sur le terrain et de l'évolution des technologies.

B. Office des Nations Unies à Genève

6. Fin septembre 2005, 61 % du montant total des ressources approuvées pour le programme concernant l'Office des Nations Unies à Genève (ONUG), soit 41 044 200 dollars, avaient été utilisés. Sur les neuf approuvés par l'Assemblée générale dans ses résolutions 56/286 et 58/295, quatre projets (d'un coût total de 8 075 900 dollars) ont été retardés pour diverses raisons, comme on le verra dans la partie II de l'annexe au présent rapport, y compris la nécessité de rattacher l'exécution de trois de ces projets à celle du projet de système intégré d'accès sécurisé. La mise en œuvre des cinq projets restants se poursuit. Toutefois, la date d'achèvement a été revue par rapport au calendrier indiqué à l'Assemblée générale à sa cinquante-neuvième session, qui affiche un retard allant de 12 à 18 mois pour les raisons données dans la partie II de l'annexe. Sur ces cinq projets, ceux portant sur l'installation de pellicules antisouffle et la protection de l'ensemble du site sont en voie d'achèvement, sauf en ce qui concerne les améliorations qu'il est prévu d'apporter au portail de la Place des Nations Unies, qui sont tributaires des travaux de construction réalisés par le pays hôte dans cette zone.

7. Parmi les quatre projets approuvés par l'Assemblée générale dans sa résolution 59/276 (XI) pour un coût total de 1 718 200 dollars, celui relatif à la protection des grandes baies vitrées est presque terminé. Les trois autres projets n'en sont qu'à leur premier stade d'application. Eu égard à son caractère prioritaire, et sur l'initiative du Secrétariat, un projet supplémentaire, d'un coût total de 47 500 dollars, concernant la réfection de la salle d'armurerie a été exécuté, au moyen des ressources approuvées pour les projets de renforcement de la sécurité à l'ONUG. La priorité ainsi accordée à ce projet tenait compte de la nécessité d'aligner les mesures

d'entreposage et de sécurité concernant les armes à feu sur les normes en vigueur dans le pays hôte.

C. Office des Nations Unies à Vienne

8. Le programme de renforcement de la sécurité approuvé pour Vienne est financé sur la base du partage des coûts avec l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA), l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (ONUUDI) et l'Organisation du Traité d'interdiction complète des essais nucléaires. Sur 15 projets approuvés par l'Assemblée générale, un seul a été complètement appliqué (celui portant sur l'installation d'une clôture sur le périmètre). Les 14 autres en sont à divers stades d'avancement et accusent, de façon générale, un retard de 12 à 24 mois par rapport au calendrier communiqué à l'Assemblée à sa cinquante-neuvième session. Fin septembre 2005, 20 % des fonds prévus pour Vienne avaient été utilisés.

9. Comme l'indique en détail la partie III de l'annexe, l'exécution de certains projets a été retardée en raison de la nécessité de tenir compte des travaux d'enlèvement de l'amiante et de l'application du système intégré d'accès sécurisé. Les mesures déjà mises en œuvre comprennent l'installation d'un système de reconnaissance des véhicules et la pose de pellicules de protection antisouffle dans toutes les zones principales. Les autres projets approuvés pour l'exercice 2004-2005 en sont aux premiers stades de conception et de recherche.

D. Office des Nations Unies à Nairobi

10. Sur les 10 projets approuvés pour l'Office des Nations Unies à Nairobi, 5 ont été menés à bien. Trente-trois pour cent du montant total des ressources allouées au programme concernant ce lieu d'affectation (soit 4 986 000 dollars) ont été utilisés. Des retards allant de 6 à 12 mois par rapport au calendrier initialement prévu et communiqué à l'Assemblée générale à sa cinquante-neuvième session sont actuellement enregistrés dans l'application des projets restants.

11. La phase de conception de ces projets (prévoyant le déménagement de l'économat et de la boutique de cadeaux et la construction d'un quai de chargement) est achevée. Les travaux de construction devraient commencer au deuxième semestre de 2006. Le projet d'amélioration du système de sécurité de l'Office, approuvé par l'Assemblée générale dans la section XI de sa résolution 59/276, a été lancé et le processus de sélection d'un cabinet de consultant est en cours.

E. Commission économique pour l'Afrique

12. Au total, 13 projets ont été approuvés par l'Assemblée générale pour la Commission économique pour l'Afrique. Un montant de 1 801 900 dollars, soit 70 % du montant total du financement approuvé (2 565 900 dollars), a été utilisé. Les projets approuvés en 2003 par l'Assemblée dans sa résolution 56/286 ont été entièrement menés à bien. Le calendrier révisé de mise en œuvre des projets restants accuse des retards allant de 6 à 12 mois par rapport aux prévisions communiquées à l'Assemblée à sa cinquante-neuvième session.

13. Les mesures de sécurité sur lesquelles portent les projets en cours d'exécution sont notamment l'installation de pellicules de protection antisouffle, qui est presque achevée, la construction en dehors du complexe d'un centre pour la délivrance des pièces d'identité et les accréditations, ainsi que des améliorations concernant la sécurité du mur d'enceinte existant. Des contrats devraient être conclus pour tous les projets restants avant la fin de 2005 et les travaux de construction devraient commencer en 2006.

F. Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique

14. Tous les projets de renforcement de la sécurité approuvés par l'Assemblée générale pour la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique sont en grande partie achevés. Par rapport au montant total approuvé (921 100 dollars), des dépenses de 875 200 dollars, soit 95 %, ont été engagées. Deux projets sont encore en cours d'exécution, l'un portant sur l'installation d'un système d'alarme en cas d'effraction, en cours d'achèvement, et l'autre visant à améliorer le système de télévision en circuit fermé, qui en est au stade de la sélection du fournisseur. Les derniers travaux devraient s'achever au cours du premier semestre de 2006.

G. Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes

15. Un montant de 255 500 dollars a été utilisé sur le montant total du financement approuvé pour la Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes (998 100 dollars). La pose de pellicules de protection antisouffle est terminée au siège de la Commission, ainsi qu'à Mexico et Bogota, et se poursuit dans les autres bureaux locaux. La phase de conception de tous les autres projets, qui doivent être exécutés conjointement, est achevée et des marchés ont commencé à être passés pour la phase de construction. L'exécution des projets à Santiago dépend de la construction des locaux de la sécurité et de la sûreté de la Commission, qui est en retard par rapport au calendrier initialement prévu.

État d'avancement des projets d'infrastructure visant à renforcer la sécurité

I. Siège

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Projets achevés (comme indiqué dans le document A/58/756)	540,0	–	–	540,0	301,9	238,1	Intégralement exécutés
Amélioration du système d'alarme incendie	2 500,0	1 450,0	–	3 950,0	4 522,2	(572,2)	Intégralement exécuté, à l'exception de l'installation de dispositifs d'arrêt des ventilateurs dans le bâtiment des conférences, qui devrait être achevée fin 2006 au plus tard.
Installation d'une pellicule antisouffle sur toutes les fenêtres	–	2 500,0	–	2 500,0	1 437,4	1 062,6	Intégralement exécuté
Protection des étages occupés par des hauts fonctionnaires	800,0	832,9	–	1 632,9	2 003,4	(370,5)	Intégralement exécuté
Construction, dans l'enceinte du Siège, d'un centre de contrôle de la sécurité	3 448,0	763,5	–	4 211,5	4 817,9	(606,4)	Les travaux de construction sont en cours et devraient s'achever d'ici à février 2006. Voir notes 1 et 2
Installation d'un système de surveillance, d'alarme et de contrôle de l'accès couvrant l'ensemble du site	9 322,0	–	–	9 322,0	11 745,6	(2 423,6)	Les travaux de construction sont en cours et devraient s'achever d'ici à février 2006. Voir notes 1, 2 et 3
Construction d'une enceinte de sécurité autour du site	3 000,0	3 717,3	–	6 717,3	6 592,0	125,3	Les travaux de construction sont en cours et devraient s'achever d'ici à décembre 2005. Voir notes 1 et 2
Remise à neuf du système d'éclairage du site	400,0	2 529,5	–	2 929,5	2 821,1	108,4	Les travaux de construction sont achevés. Voir notes 1 et 2
Construction d'enclos sécurisés autour des installations électriques	340,0	1 107,8	–	1 447,8	1 281,7	166,1	Les travaux de construction sont achevés. D'autres travaux demeurent nécessaires pour intégrer le plan de contrôle, de surveillance et d'intervention au centre de contrôle de la sécurité. Voir notes 1 et 2

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Installation de six barrières supplémentaires d'arrêt des véhicules	300,0	1 428,2	–	1 728,2	1 523,6	204,6	Les travaux de construction sont en cours et devraient s'achever d'ici à décembre 2005. Voir notes 1 et 2
Quatre barrières transportables d'arrêt des véhicules		800,0	–	800,0	174,0	626,0	Les spécifications ont été établies. Les opérations d'achat sont en cours. Il est prévu que le projet s'achèvera d'ici à avril 2006.
Installation de cloisons blindées dans les salles de l'Assemblée générale et du Conseil de sécurité	1 000,0	–	–	1 000,0	358,9	641,1	D'autres formules de sécurisation des salles de l'Assemblée générale et du Conseil de sécurité ont été mises au point. La mise en œuvre de ce projet a été transférée au plan-cadre d'équipement.
Installation de capteurs et de dispositifs de protection de certains flux d'air	1 700,0	–	–	1 700,0	190,5	1 509,5	Projet transféré au plan-cadre d'équipement
Construction, à l'extérieur, d'un centre de documentation pour les organisations non gouvernementales et d'un centre de traitement du courrier	2 650,0	–	–	2 650,0	–	2 650,0	L'exécution de ce projet a été repoussée à une date ultérieure et s'effectuera en même temps que la mise en œuvre du plan-cadre d'équipement.
Total partiel	26 000,0	15 129,2	–	41 129,2	37 770,2	3 359,0	
Actualisation et autres ajustements (premier rapport sur l'exécution du budget 2004-2005)	–	–	–	184,1	–	184,1	
Total	26 000,0	15 129,2	–	41 313,3	37 770,2	3 543,1	

Notes

¹ Les derniers essais et la mise en service seront achevés fin mars 2006 au plus tard.

² Les travaux de construction liés au renforcement de la sécurité, dont l'achèvement était initialement prévu pour juin 2005, feront l'objet de derniers essais et seront mis en service d'ici à la fin de mars 2006. Ces retards dans l'exécution des projets sont imputables à des défauts dans les dossiers techniques. D'autres retards s'expliquent par le fait que l'entreprise de construction a mis du temps à se mobiliser, et n'a pas été capable de bien gérer ses sous-traitants. D'autres retards sont imputables à des modifications conceptuelles motivées par les conditions et technologies courantes, ainsi qu'à des modifications de programme proposées par l'ONU.

³ Le déficit de financement de ce projet est couvert par un virement de 2 766 500 dollars provenant de la rubrique « Transformation » du budget ordinaire.

II. Office des Nations Unies à Genève

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Transfert des activités d'expédition et de réception du courrier et de la valise diplomatique; nouvelle zone d'inspection et de tri du courrier à la porte 30	2 386,6	3 688,4	–	6 075,0	6 926,7	(851,7)	L'exécution du projet a été retardée par la décision de confier à une entreprise générale l'exécution de l'ensemble du projet et non de recourir à des sous-traitants pour chaque composante supervisée par le consortium actuel. Il a fallu compléter la conception du projet établie en 2004 par des études techniques détaillées afin que l'entreprise qui serait chargée de l'ensemble du projet puisse examiner celui-ci et soumissionner. Les travaux de construction sont prévus pour le milieu de 2006 et s'achèveraient en 2007.
Mise en place de dispositifs permettant d'assurer la sécurité de l'ensemble du site, notamment en renforçant les systèmes de contrôle de l'accès à l'entrée dite du Chemin de fer, à l'entrée Pregny et à l'entrée de la Place des Nations	11 463,8	4 755,6	–	16 219,4	13 474,6	2 744,8	Entrée du Chemin de fer : achevée. Entrée Pregny : devrait être achevée en mars 2006. Entrée Place des Nations : retardée dans l'attente de l'achèvement par le pays hôte des travaux de construction dans ce secteur. Barrières : exécution conforme au calendrier prévu, les travaux de maçonnerie étant reportés au printemps 2006. Les fonds engagés s'entendent non compris les éléments du projet qui dépendent du projet de système intégré pour les contrôles d'identité et d'accès.
Amélioration de la surveillance du secteur intermédiaire, y compris l'éclairage et la vidéosurveillance du garage souterrain	3 175,0	2 844,0	–	6 019,0	41,7	5 977,3	L'exécution de ce projet a été suspendue par le Comité directeur en décembre 2004, dans l'attente du plan définitif de système intégré pour les contrôles d'identité et d'accès, qui portera sur les systèmes d'éclairage et de télésurveillance.

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Création d'un centre de contrôle de la sécurité	2 417,8	–	–	2 417,8	1 214,4	1 203,4	Les travaux d'infrastructure doivent se poursuivre en 2006, parallèlement à la mise en œuvre du système intégré pour les contrôles d'identité et d'accès. Date d'achèvement prévue : décembre 2006, en attente des décisions sur le système de contrôle de l'accès.
Installation de dispositifs de protection des arrivées d'air et d'eau	–	515,0	–	515,0	–	515,0	L'exécution de ce projet a été suspendue par le Comité directeur en décembre 2004 en attendant les plans définitifs du système intégré pour les contrôles d'identité et d'accès, ce dernier étant censé couvrir, entre autres, la détection des intrusions.
Installation d'une pellicule plastique sur les fenêtres	–	1 104,0	–	1 104,0	849,4	254,6	Une pellicule antisouffle a été installée dans tous les bâtiments principaux. Sauf empêchement dû aux conditions climatiques, toutes les autres zones prévues devraient être équipées d'ici à la fin de l'année.
Modernisation du système de haut-parleurs utilisé pour annoncer les situations d'urgence	–	3 826,0	–	3 826,0	2 349,2	1 476,8	Les travaux de construction ont débuté à la fin de septembre 2005 et devraient s'achever en mars 2006 au plus tard.
Installation de cloisons, y compris dans la zone des salles de conférence aux fins de lutte anti-incendie	–	1 174,0	–	1 174,0	–	1 174,0	Les études détaillées devraient être effectuées par l'Institut suisse de protection contre l'incendie au début de 2006. Le projet est en partie tributaire du projet de système intégré pour les contrôles d'identité et d'accès, lequel aura des répercussions sur le cloisonnement des bâtiments. Date d'achèvement prévue : fin 2007 au plus tard.

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Fermeture de certains parkings et création d'une zone de 25 mètres de large interdite aux véhicules	–	–	367,9	367,9	–	367,9	L'exécution de ce projet a été suspendue en attendant la conception d'une zone de dépôts sécurisée fin 2005 au plus tard. Date d'achèvement prévue : fin 2007. Ce projet a été retardé par suite d'une modification par le Comité directeur de l'ordre de priorité des projets.
Protection des grandes baies vitrées en façade	–	–	248,6	248,6	263,2	(14,6)	Les offres reçues pour la fourniture de vitrages blindés sont en cours d'examen. Date prévue pour l'achèvement des travaux : janvier 2006. Le remplacement de la façade actuelle du hall 14 et de la salle 16 fait actuellement l'objet d'un appel d'offres et les travaux devraient s'achever d'ici à la fin de 2006.
Installation de dispositifs de protection contre les incendies dans tous les bâtiments du Palais des Nations	–	–	202,7	202,7	–	202,7	Les études techniques détaillées devraient être effectuées par l'Institut suisse de protection contre l'incendie au début de 2006. Date d'achèvement prévue : fin 2007. Ce projet a été retardé à cause d'une modification par le Comité directeur de l'ordre de priorité des projets.
Installation de systèmes d'extinction automatique	–	–	899,0	899,0	–	899,0	Les études techniques détaillées devraient être effectuées par l'Institut suisse de protection contre l'incendie au début de 2006. Date d'achèvement prévue : fin 2007. Ce projet a été retardé en raison d'une modification par le Comité directeur de l'ordre de priorité des projets.

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Armurerie	-	-	-	-	47,5	(47,5)	Projet supplémentaire prioritaire, financé par le transfert de fonds initialement prévus pour l'installation de pellicules plastiques, afin de rénover une salle existante pour en faire une armurerie où les armes à feu seraient entreposées et gardées conformément aux normes du pays hôte. Date d'achèvement prévue : décembre 2005
Total partiel	19 443,2	17 907,0	1 718,2	39 068,4	25 166,7	13 901,7	
Actualisation et autres ajustements (premier rapport sur l'exécution du budget 2004-2005)	-	-	-	1 975,8	-	1 975,8	
Total	19 443,2	17 907,0	1 718,2	41 044,2	25 166,7	15 877,5	

III. Office des Nations Unies à Vienne

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Projets achevés (comme indiqué dans le document A/58/756)	1 250,0	–	–	1 250,0	1 250,0	–	Intégralement exécutés
Installation d'un périmètre clôturé et d'un système de surveillance et d'alarme	–	700,0	–	700,0	150,0	550,0	Télésurveillance vidéo : appel d'offres en cours. Système d'alarme : les spécifications sont en train d'être établies. La date d'achèvement dépend de la mise en œuvre du projet de système intégré pour le contrôle de l'accès.
Renforcement des points d'accès, y compris l'installation de barrières de sécurité pour les véhicules	–	1 450,0	–	1 450,0	26,6	1 423,4	Évaluation technique en cours en vue de sélectionner un consultant concepteur. Date d'achèvement prévue : fin 2006
Installation de dispositifs de fermeture et de blocage télécommandés de l'accès aux bâtiments	–	165,0	–	165,0	–	165,0	Travaux de conception en cours. L'exécution du projet est liée au projet de désamiantage en cours d'exécution sur le site, dont la date d'achèvement prévue est fixée à octobre 2006.
Installation d'un système d'alarme sur les portes et amélioration du système de télésurveillance vidéo	–	1 800,0	–	1 800,0	438,2	1 361,8	Cahier des charges achevé. Documents contractuels en cours d'établissement. Date d'achèvement prévue : mai 2006
Installation d'un système de reconnaissance des véhicules et d'équipements de contrôle du contenu des véhicules	–	336,0	–	336,0	139,6	196,4	Système de lecture des plaques d'immatriculation achevé. Les spécifications d'un système de contrôle sous le châssis des véhicules sont en cours d'examen et la date d'achèvement prévue est fixée au milieu de 2006.
Pose d'une pellicule antisouffle sur les fenêtres du Centre	–	1 500,0	–	1 500,0	718,9	781,1	Installation de pellicules antisouffle achevée dans toutes les zones principales. Les travaux restants devraient s'achever fin 2005 au plus tard.
Mise en place d'un système fixe de contrôle chimique	–	100,0	–	100,0	–	100,0	Recherche des produits en cours

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Installation d'un système de contrôle et de protection de l'accès aux systèmes de chauffage, de ventilation et de climatisation et d'une alarme connexe	–	815,0	–	815,0	–	815,0	Étude de marché en cours. L'exécution de ce projet dépend en partie de celle du projet de système intégré de contrôle de l'accès.
Reconstruction et amélioration du centre de contrôle de la sécurité	–	50,0	–	50,0	–	50,0	Étude technique achevée et en cours d'examen. L'exécution du projet dépend en partie de celle du projet de système intégré de contrôle de l'accès.
Installation d'un système fixe de contrôle des explosifs (véhicules)	–	–	1 600,0	1 600,0	–	1 600,0	Étude de marché en cours
Installation d'un système fixe de détection des explosifs (piétons)	–	–	900,0	900,0	–	900,0	Étude de marché en cours
Travaux de construction destinés à empêcher l'approche en ligne droite des points d'accès et installation de dos-d'âne sur les routes périphériques	–	–	450,0	450,0	14,1	435,9	Projet de concept présenté : en attente de l'accord du pays hôte pour les portes 3 et 4. Date d'achèvement prévue : fin 2006
Installation de dispositifs d'arrêt aux portes périphériques	–	–	975,0	975,0	4,0	971,0	Critères de conception en cours d'examen. La conception pour les portes 3 et 4 est tributaire de l'accord du pays hôte. Date d'achèvement prévue : fin 2006
Renforcement des postes périphériques – réaménagement de la porte 1	–	–	500,0	500,0	–	500,0	Critères de conception à l'examen. L'exécution du projet dépend en partie de l'accord du pays hôte concernant les terrains adjacents à cette porte.
Total partiel	1 250,0	6 916,0	4 425,0	12 591,0	2 741,4	9 849,6	
Actualisation et autres ajustements (premier rapport sur l'exécution du budget 2004-2005)	–	–	–	1 294,5	–	1 294,5	
Total	1 250,0	6 916,0	4 425,0	13 885,5	2 741,4	11 144,1	

IV. Office des Nations Unies à Nairobi

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Nouvelle amélioration des portails et des barrières et renforcement de la clôture d'enceinte	40,8	219,4	–	260,2	260,2	–	Intégralement exécuté
Construction du guichet d'enregistrement pour les participants aux conférences dans le pavillon des visiteurs	–	56,0	–	56,0	56,0	–	Intégralement exécuté
Pose d'un film de protection antiéclats sur les fenêtres de l'ensemble du complexe	–	533,0	–	533,0	457,4	75,5	Intégralement exécuté
Travaux de terrassement et de construction pour les barrières, tourniquets et jardinières autour de l'entrée du complexe	–	101,0	–	101,0	101,0	–	Intégralement exécuté
Déménagement et construction de nouvelles guérites de sécurité	–	107,0	–	107,0	237,3	(130,3)	Intégralement exécuté
Projets indiqués dans le document A/58/756	480,2	–	–	480,2	193,0	287,1	Les éléments de projet liés à la télévision en circuit fermé et à l'éclairage et auxquels des fonds avaient été préaffectés sont en suspens en attendant l'exécution du projet de système intégré pour les contrôles d'identité et d'accès.
Installation d'un système d'alarme et d'une clôture sur le périmètre – phase 3	–	109,0	–	109,0	183,0	(74,0)	Achevé à 50 %, l'achèvement complet étant prévu pour la fin de l'année 2005. Le retard est dû au fait que les prestations fournies par l'entrepreneur étaient de qualité insuffisante.
Déménagement de l'économat et de la boutique de cadeaux située dans le bâtiment principal	–	980,0	–	980,0	336,3	643,7	La phase de conception est achevée et les projets sont entrés dans la phase des soumissions. Les travaux devraient commencer au milieu de l'année 2006.

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Construction d'un guichet unique à côté du quai de chargement, pour tous les organismes	–	1 273,0	–	1 273,0	96,6	1 176,4	La phase de conception est achevée et les projets sont entrés dans la phase des soumissions. Les travaux devraient commencer au milieu de l'année 2006.
Modernisation des systèmes de sûreté	–		866,0	866,0	–	866,0	Les soumissions ont été reçues et sont en cours d'évaluation. Les travaux devraient commencer au milieu de l'année 2006.
Total partiel	521,0	3 378,4	866,0	4 765,4	1 920,9	2 844,5	
Actualisation et autres ajustements (premier rapport sur l'exécution du budget 2004-2005)	–	–	–	220,6	–	220,6	
Total	521,0	3 378,4	866,0	4 986,0	–	3 065,1	

V. Commission économique pour l'Afrique

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Projets achevés (comme indiqué dans le document A/58/756)	333,5	–	–	333,5	333,5	–	Intégralement exécutés
Pose d'un film de protection antiéclats sur les fenêtres du siège et des bureaux sous-régionaux de la CEA	–	1 000,0	–	1 000,0	614,4	385,6	Achèvement prévu pour la fin de l'année 2005
Construction, à l'extérieur du complexe, d'un local devant servir de centre d'identification et d'accréditation	–	170,0	–	170,0	144,0	26,0	Travaux en cours
Améliorations apportées à la sécurité matérielle et renforcement de l'enceinte existante	–	150,0	–	150,0	157,7	(7,7)	Travaux en cours
Construction d'une nouvelle enceinte de sécurité autour du terrain supplémentaire offert par le gouvernement hôte	–	300,0	–	300,0	62,9	237,1	Un entrepreneur a été sélectionné.
Amélioration du système de télévision en circuit fermé au Centre de conférences des Nations Unies et mise en place d'un système de télévision en circuit fermé pour la détection d'intrusion au niveau de l'enceinte	–	130,0	–	130,0	19,4	110,6	Le marché devrait être attribué avant la fin de l'année 2005.
Installation d'un dispositif d'alarme incendie dans les bureaux	–	470,0	–	470,0	470,0	–	Les entrepreneurs font actuellement l'objet d'une évaluation; le marché devrait être attribué avant la fin de l'année 2005.
Total partiel	333,5	2 220,0	–	2 553,5	1 801,9	751,6	
Actualisation et autres ajustements (premier rapport sur l'exécution du budget 2004-2005)	–	–	–	12,4	–	12,4	
Total	333,5	2 220,0	–	2 565,9	–	764,0	

VI. Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Projets achevés (comme indiqué dans le document A/58/756)	101,6	–	–	101,6	100,4	1,2	Intégralement exécutés
Installation d'un système de détection automatique des bombes dans les véhicules, à l'entrée principale	–	125,0	–	125,0	156,6	(31,6)	Installation achevée, certification en cours
Pose d'un film de protection antiéclats sur les fenêtres des locaux de la CESAP	–	300,0	–	300,0	205,5	94,5	Installation achevée; on attend l'arrivée d'un petit stock de remplacement.
Installation de quatre barrières escamotables à toutes les entrées principales et installation de 20 bornes permanentes, en vue d'empêcher les véhicules d'emboutir les emplacements vulnérables sur le périmètre	–	92,6	–	92,6	190,7	(98,1)	Barrières escamotables et bornes entièrement installées et opérationnelles; les travaux de modification imprévus qui doivent être effectués seront achevés en février 2006.
Amélioration du système de télévision en circuit fermé, y compris informatisation du Centre de contrôle pour l'amélioration de la surveillance et de la couverture	–	190,0	–	190,0	190,0	–	Le marché devrait être attribué avant la fin de l'année 2005 et les travaux achevés en février 2006.
Installation d'un système d'alarme d'effraction pour toutes les portes de secours et aux voies d'accès vers les bâtiments	–	67,0	–	67,0	32,0	35,0	Projet achevé à 50 %; une demande de fourniture de biens ou services a été émise pour les travaux restants.
Total partiel	101,6	774,6	–	876,2	875,2	1,0	
Actualisation et autres ajustements (premier rapport sur l'exécution du budget 2004-2005)	–	–	–	35,9	–	35,9	
Total	101,6	774,6	–	912,1	875,2	36,9	

VII. Commission économique et sociale pour l'Amérique latine et les Caraïbes

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Projets achevés (comme indiqué dans le document A/58/756)	146,1	–	–	146,1	88,3	57,8	Intégralement exécutés à l'exception de certains éléments auxquels des fonds avaient été initialement préaffectés en 2002-2003, mais qui ont été ultérieurement reportés pour être exécutés en parallèle avec la construction des nouveaux locaux destinés au Groupe de la sécurité. Les études techniques sont achevées pour ce dernier projet.
Pose d'un film de protection antiéclats sur les fenêtres des locaux de la CEPALC	–	110,0	–	110,0	110,0	–	Intégralement exécuté
Modification de l'entrée sud; construction d'un centre des cartes d'identité à l'extérieur du complexe de la CEPALC, près de l'entrée sud	–	100,0	–	100,0	–	100,0	Ce projet sera exécuté en parallèle avec la construction des nouveaux locaux destinés au Groupe de la sécurité. Les plans sont achevés et ont été approuvés par le Département de la sûreté et de la sécurité en septembre 2005. La procédure de passation de marché est en cours.
Construction d'une glissière de sécurité à la CEPALC	–	–	391,2	391,2	–	391,2	Ce projet sera exécuté en parallèle avec la construction des nouveaux locaux destinés au Groupe de la sécurité.
Construction de modules supplémentaires destinés au Groupe de la sécurité	–	–	150,0	150,0	–	150,0	Ce projet sera exécuté en parallèle avec la construction des nouveaux locaux destinés au Groupe de la sécurité.
Pose de films antiéclats sur les fenêtres des bureaux nationaux et régionaux	–	–	120,0	120,0	57,2	62,8	Installation achevée au bureau sous-régional de la CEPALC à Mexico et au bureau national de Bogota. Le projet est en cours d'exécution dans d'autres bureaux.
Total partiel	146,1	210,0	661,2	1 017,3	255,5	761,8	

<i>Projet</i>	<i>Approuvé par la résolution 56/286 (juin 2002)</i>	<i>Approuvé par la résolution 58/295 (juin 2004)</i>	<i>Approuvé par la résolution 59/276 (décembre 2004)</i>	<i>Montant total approuvé</i>	<i>Fonds engagés jusqu'à fin septembre 2005</i>	<i>Solde</i>	<i>État d'avancement</i>
Actualisation et autres ajustements (premier rapport sur l'exécution du budget 2004-2005)	-	-	-	(19,2)	-	(19,2)	
Total	146,1	210,0	661,2	998,1	255,5	742,6	
Total général	47 795,4	46 535,2	7 670,4	105 655,1	70 531,8	35 123,3	